



PDF ONLINE
www.lidl-service.com

4-IN-1 SCOOTER

(GB)

4-IN-1 SCOOTER

Instructions for use

(SI)

4 V 1 TRIKOLESNI SKIRO

Navodilo za uporabo

(SK)

KOLOBEŽKA 4 V 1

Návod na používanie

(HU)

4 AZ 1-BEN HÁROMKEREKŰ ROLLER

Használati útmutató

(CZ)

KOLOBEŽKA 4 V 1

Návod k použití

(DE) (AT) (CH)

4-IN-1 TRI-SCOOTER

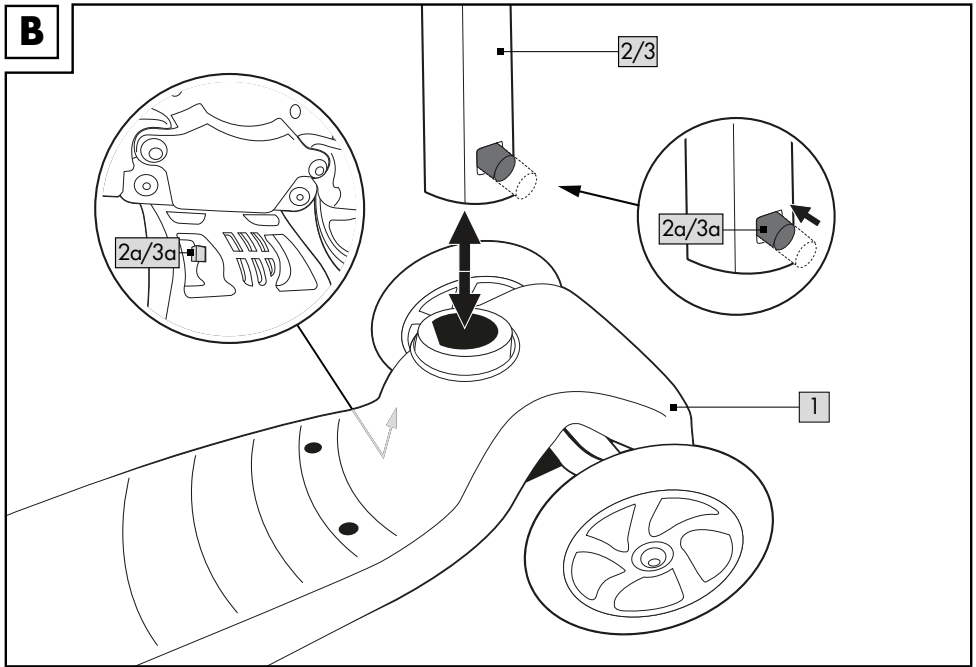
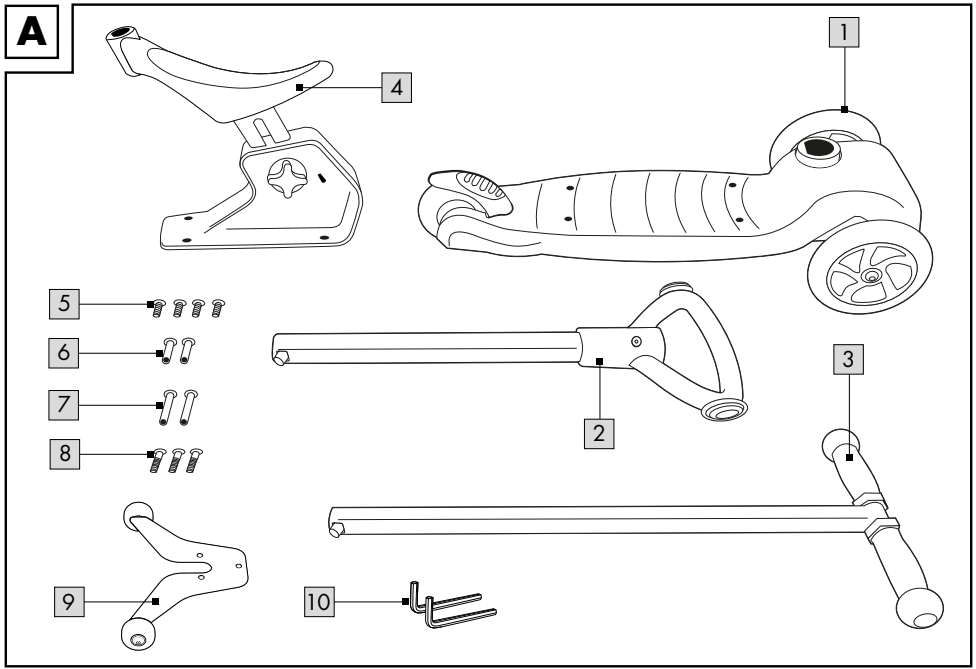
Gebrauchsanweisung

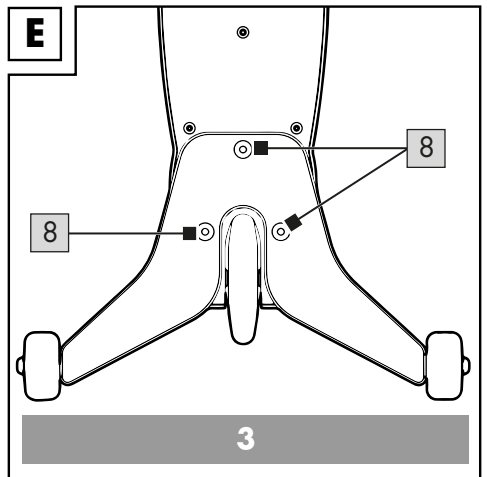
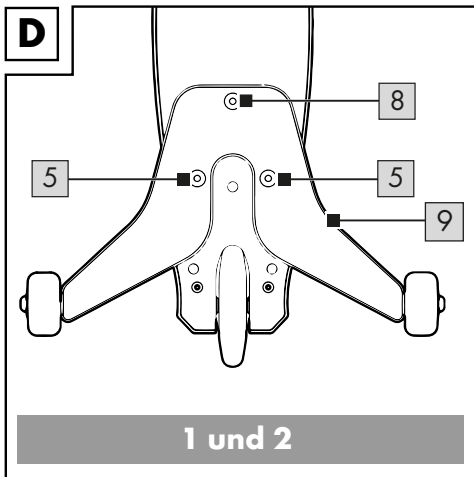
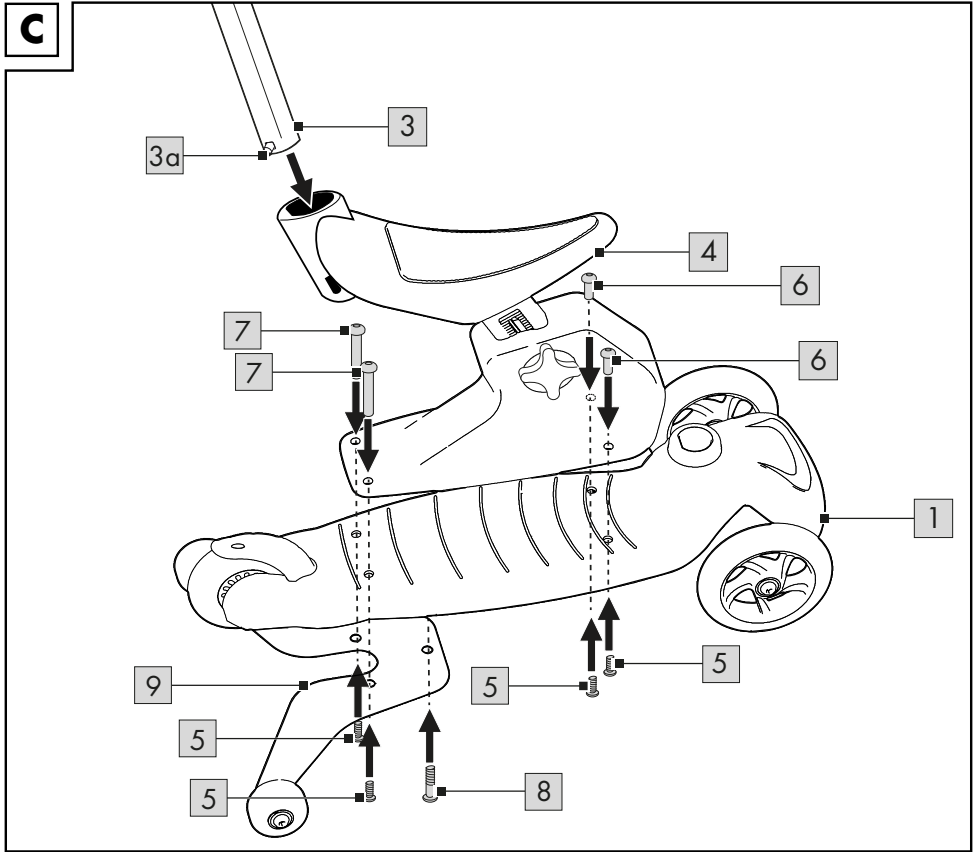


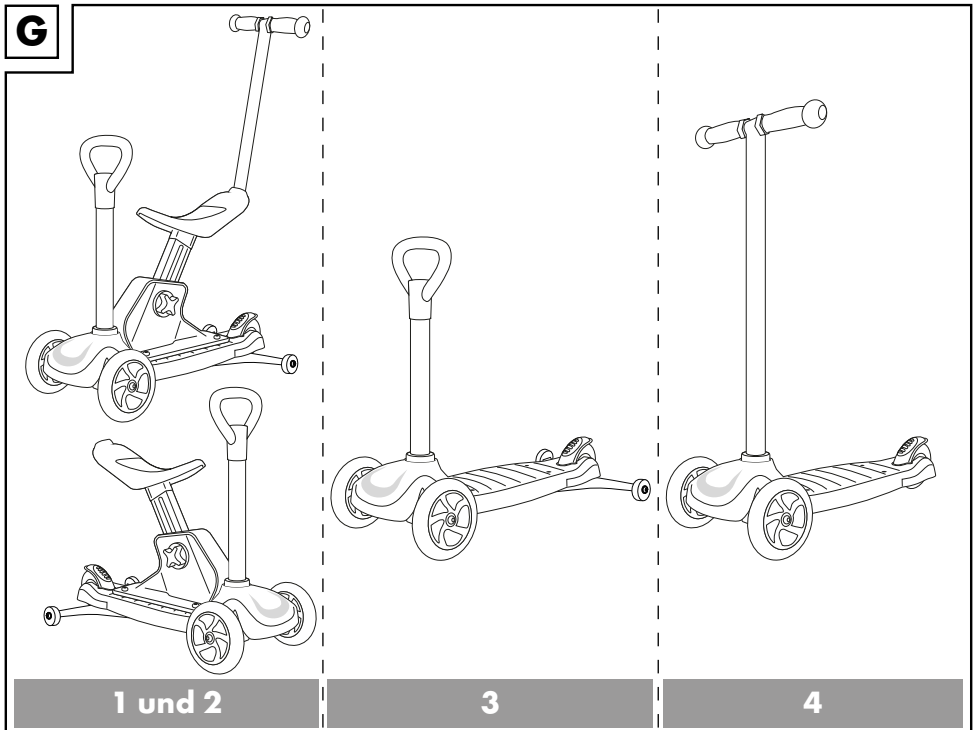
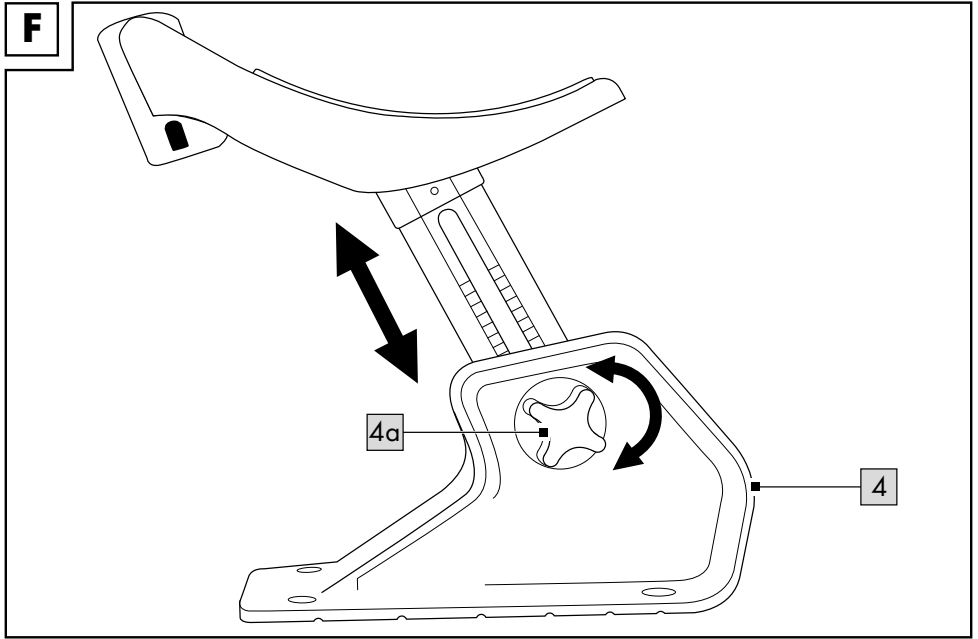
IAN 373388_2104

(GB) (HU) (SI) (CZ)

(SK) (DE) (AT) (CH)







(GB)		(HU)	
Parts list/Package contents	6	A termék részei/A csomag tartalma	10
Technical data	6	Műszaki adatok	10
Intended use	6	Rendeltetésszerű használat	10
Safety information	6 - 7	Biztonsági utasítások	10 - 11
Assembly	7	Összeszerelés	11 - 12
Disassembly	8	Szétszerelés	12
Use	8	Használat	12
Maintenance	8	Karbantartás	12
Storage, cleaning	8	Tárolás, tisztítás	12
Disposal	8	Tudnivalók a hulladékkezelésről	12
Notes on the guarantee and service handling	8 - 9	A garanciával és a szerviz lebonyolításával kapcsolatos útmutató	13
(SI)		(CZ)	
Opis delov/obseg dobave	14	Seznam dílů/obsah balení	18
Tehnični podatki	14	Technické údaje	18
Predvidena uporaba	14	Použití dle určení	18
Varnostni napotki	14 - 15	Bezpečnostní pokyny	18 - 19
Montaža	15	Montáž	19 - 20
Demontaža	16	Demontáž	20
Uporaba	16	Použití	20
Vzdrževanje	16	Údržba	20
Čiščenje, skladiščenje	16	Uskladnění, čištění	20
Napotki za odlaganje v smeti	16	Pokyny k likvidaci	20
Napotki za garancijo in izvajanje servisne storitve	16 - 17	Pokyny k záruce a průběhu služby	20 - 21
Garancijski list	17		
(SK)		(DE AT CH)	
Popis dielov/rozsah dodávky	22	Teilebezeichnung/Lieferumfang	26
Technické údaje	22	Technische Daten	26
Určené použitie	22	Bestimmungsgemäße Verwendung	26
Bezpečnostné pokyny	22 - 23	Sicherheitshinweise	26 - 27
Montáž	23	Montage	27 - 28
Demontáž	24	Demontage	28
Použitie	24	Verwendung	28
Údržba	24	Wartung	28
Skladovanie, čistenie	24	Lagerung, Reinigung	28
Pokyny k likvidácii	24	Hinweise zur Entsorgung	29
Pokyny k záruke a priebehu servisu	25	Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung	29

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.

 **Read the following instructions for use carefully.**

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

Parts list/Package contents (Fig. A)

- 1 x base with deck and wheels (1)
- 1 x handlebar with round handle (2)
- 1 x T-handlebar (3)
- 1 x seat (4)
- 4 x screw M6 x 12mm (5)
- 2 x threaded sleeves M6 x 32mm (6)
- 2 x threaded sleeves M6 x 39mm (7)
- 3 x screw M8 x 24mm (8)
- 1 x stabiliser (9)
- 2 x allen key (10)
- 1 x instructions for use

Technical data

Assembly variations (Fig. G)

Assembly variation 1:

with seat, stabilisers, round handlebar and T-handlebar as a push-along handle

Assembly variation 2:

with seat, stabilisers, round handlebar

Assembly variation 3:

no seat, with stabilisers and round handlebar

Assembly variation 4:

no stabilisers, with T-handlebar



Maximum user weight for assembly variations 1, 2 and 3: 20kg



Maximum user weight for assembly variation 4: 50kg

Front wheels: Ø 120mm each

Rear wheel: Ø 100mm



Date of manufacture (month/year):
11/2021



Delta-Sport Handelskontor GmbH hereby declares that this product meets the following basic requirements, as well as other important regulations:

2009/48/EC – Toy Safety Directive



UK Conformity Assessed

Intended use

This product is a toy for children for private use and is suitable for different age levels and user weights depending on the assembly variation.

Assembly variations 1 and 2:

- For children from 1 ½-3 years.
- Warning. Not to be used by children over 36 months due to the design.
- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 20kg max.

Note: The T-handlebar may only be used as a push-along handle, to push the product! Afterwards, please remove it.

Assembly variation 3:

- For children from 2-3 years.
- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 20kg max.

Assembly variation 4:

- For children from 3 years.
- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 50kg max.



Safety information

Assembly variations 1 and 2:

- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 20kg max.
- Warning. Not to be used by children over 36 months due to the design.

Note: The T-handlebar may only be used as a push-along handle, to push the product! Afterwards, please remove it.

Assembly variation 3:

- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 20kg max.

Assembly variation 4:

- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 50kg max.

Assembly variations 1, 2, 3 and 4: **WARNING!**

- **None of the packaging materials and fittings are part of the toy itself, and must be removed for safety reasons before giving the product to children to play with.**
- **Children may only play with the product under supervision.**

Risk of injury!

- Adult assembly only due to small parts!
- The product may only be used by one person at a time.
- Check the product for damage or wear before each use. Always check that all fasteners are tight. The product should only be used if it is in perfect condition!
- Make sure that the screws and threaded screws retain their self-locking properties.
- Do not modify the product in a way that might endanger your safety.
- Always wear suitable protection (helmet, hand protectors, elbow pads, knee pads and wrist guards) and shoes!
- Always show consideration for other people!
- Use the product only on suitable surfaces that are smooth, clean and dry. Keep away from other traffic users, if possible.
Avoid sloping terrain, stairs and open water.
- Never ride in the dark or when visibility is poor.
- Do not let your child use the product unsupervised, as children cannot assess potential dangers.
- Using the product requires skill to prevent falls or collisions, which could result in injury to the user or others.

Preventing damage to the product!

- Avoid water, oil, potholes and very rough surfaces.

Assembly

Assembling the handlebar (Fig. B)

You will need the base (1) and, for the assembly variations 1, 2 and 3, the round handlebar (2) and the T-handlebar (3) for assembly variation 4.

Press the pin (2a, 3a) and insert the handlebar into the base.

Important: Make sure that the handlebar locks into place in the base.

Assembly variations 1 and 2 (Fig. C)

Place the seat (4) on the base (1). Make sure that the holes on the seat and the base are lying on top of each other.

Insert the short sleeves (6) from above through the two front holes and secure them from below with two screws (5).

Insert the long sleeves (7) from above through the two rear holes on the seat and the rear holes on the stabiliser (9).

Secure them from below with two screws (5). Put a screw (8) into the front hole of the stabiliser and tighten it (Fig. D).

Use the Allen key (10) provided for the assembly and lock all screws and threads.

Note: The T-handlebar can be used as a push-along handle for assembly variation 1.

Press the pin (3a) on the T-handlebar (3) inwards and insert the T-handlebar (3) into the opening on the seat (4). The pin (3a) must audibly click into place.

Assembly variation 3 (Fig. E)

Secure the stabilisers (9) in the rear three holes with the screws (8) and tighten the screws with one of the Allen keys (10) provided.

Adjusting the height of the seat (Fig. F)

The seat can be adjusted to various heights from approx. 26–32cm.

To do this, loosen the locking screw (4a) and adjust the seat to the desired height.

Tighten the locking screw again.

Disassembly

Disassembling the handlebars

Press the pin (2a, 3a) on the back of the base and pull out the handlebar (Fig. B).

To remove the handlebar from the seat, press the pin (3a) and pull the handlebar out.

Disassembling the seat (Fig. C)

Loosen the screws and remove the threaded sleeves. Take off the seat.

Use

Riding

Depending on the assembly variation, either sit on the seat and give momentum by regularly pushing off with both legs, or, if using without the seat, put one leg on the deck and give momentum by regularly pushing off with the other leg. The product is steered by shifting your weight.

Braking

For the assembly variation with a seat, apply the brakes by setting both feet on the ground. When using without the seat, you can brake by pressing one foot on the rear wheel friction brake.

Maintenance

Replacing the front wheels

You can replace the front wheels.

Important!

Pay attention to the technical specifications. Wheels with a different diameter, may alter the riding properties and possibly endanger the user.

Do not use wheels that cannot be installed properly.

Never use wheels that are larger than the original wheels on the product.

Wheels wear out. This wear depends on many factors, such as, for example, the terrain, the size and weight of the user, the weather conditions, the material of the wheels and their hardness, etc. Therefore, it is necessary to replace them now and then.

1. Using a suitable Allen key, loosen the screws of the two front wheels and remove them.
2. Install the new wheels and secure them with the screws.

After replacing the wheels:

After the first few minutes of riding, make sure that the screws are still tight and that nothing has detached or become loose.

Tension the wheel once more to make sure that it is running quietly.

Storage, cleaning

We recommend that you clean and dry the product thoroughly after use.

Remove small stones or other objects that may have got caught on the wheels. Always store the product in a dry place.

Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling. The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under continuous quality control. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH gives private end customers a three-year guarantee on this product from the date of purchase (guarantee period) in accordance with the following provisions.

The guarantee is only valid for material and manufacturing defects. The guarantee does not cover parts subject to normal wear and tear that are thus considered wear parts (e.g. batteries) or fragile parts such as switches, rechargeable batteries, or parts made of glass.

Claims under this guarantee are excluded if the product has been used incorrectly, improperly, or contrary to the intended purpose, or if the provisions in the instructions for use were not observed, unless the end customer proves that a material or manufacturing defect exists that was not caused by one of the aforementioned circumstances.

Claims under the guarantee can only be made within the guarantee period by presenting the original sales receipt. Please therefore keep the original sales receipt. The guarantee period is not extended by any repairs carried out under the guarantee, under statutory guarantees, or as a gesture of goodwill. This also applies to replaced and repaired parts.

If you wish to make a claim please first contact the service hotline mentioned below or contact us by e-mail. If there is a guarantee case, then the product will be repaired or replaced free of charge to you or the purchase price will be refunded, depending on our choice.

Your legal rights, in particular guarantee claims against the respective seller, are not limited by this guarantee.

IAN: 373388_2104

 Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-mail: deltasport@lidl.co.uk

Szívvel gratulálunk!

Vásárlásával kiváló minőségű terméket választott. Használatba vétele előtt ismerkedjen meg a termékkel.

 **Figyelmesen olvassa el az alábbi használati útmutatót.**

A terméket kizárólag az itt ismertetett módon, a rendeltetésének megfelelően használja. Gondosan őrizze meg a használati útmutatót. A termék továbbadásakor adja át az összes kapcsolódó dokumentumot is.

A termék részei/A csomag tartalma (A ábra)

- 1 x alsó rész állólappal és kerekkel (1)
- 1 x kormányrúd kerek fogantyúval (2)
- 1 x kormányrúd T-alakú fogantyúval (3)
- 1 x ülés (4)
- 4 x csavar, M6 x 12 mm (5)
- 2 x menetes hüvely M6 x 32 mm (6)
- 2 x menetes hüvely M6 x 39 mm (7)
- 3 x csavar, M8 x 24 mm (8)
- 1 x támkerek lemez (9)
- 2 x imbusz kulcs (10)
- 1 x használati útmutató

Műszaki adatok

Összeszerelési lehetőségek (G ábra)

1. változat:

ülés, támkerek, kerek kormány és T-alakú rúd tolokarnak

2. változat:

ülés, támkerek, kerek kormány

3. változat:

ülés nélkül, támkerek és kerek fogantyú

4. változat:

támkerek nélkül, T-alakú kormányval



Felhasználó maximális súlya az 1. 2. és 3. változatnál: 20 kg



Felhasználó maximális súlya a 4. változatnál: 50 kg

Kerek elől: Ø 120 mm

Kerek hátul: Ø 100 mm



Gyártási dátum (hónap/év):

11/2021



A Delta-Sport Handelskontor GmbH kijelenti, hogy a termék megfelel az alábbi általános követelményeknek és az egyéb vonatkozó rendelkezéseknek:

2009/48/EK – Irányelv a játékok biztonságáról

Rendeltetészerű használat

A termék rendeltetése szerint magán használatra készült gyerekjáték, különböző korú és súlyú gyermekek számára.

1. és 2. összeszerelhető változat:

- 1 ½ - 3 éves gyerekeknek.
- Figyelmeztetés. Építésmódja alapján nem használhatják 36 hónaposnál idősebb gyerekek.
- Figyelmeztetés. Védőfelszereléssel használandó. Közúti forgalomban nem szabad használni. Max. 20 kg.

Megjegyzés: A T-alakú fogantyús kormányrúd kizárólag segéd-tolórúdként használható. Azt ezt követően el kell távolítani.

3. változat:

- 2 - 3 éves gyerekeknek.
- Figyelmeztetés. Védőfelszereléssel használandó. Közúti forgalomban nem szabad használni. Max. 20 kg.

4. változat:

- 3 év feletti gyerekeknek.
- Figyelmeztetés. Védőfelszereléssel használandó. Közúti forgalomban nem szabad használni. Max. 50 kg.



Biztonsági utasítások

1. és 2. összeszerelhető változat:

- Figyelmeztetés. Védőfelszereléssel használandó. Közúti forgalomban nem szabad használni. Max. 20 kg.
- Figyelmeztetés. Építésmódja alapján nem használhatják 36 hónaposnál idősebb gyerekek.

Megjegyzés: A T-alakú fogantyús kormányrúd kizárólag segéd-tolórúdként használható. Azt ezt követően el kell távolítani.

3. változat:

- Figyelmeztetés. Védőfelszereléssel használható. Közúti forgalomban nem szabad használni. Max. 20 kg.

4. változat:

- Figyelmeztetés. Védőfelszereléssel használható. Közúti forgalomban nem szabad használni. Max. 50 kg.

1, 2, 3. és 4. összeszerelhető

változat

FIGYELMEZTETÉS!

- **A csomagoló és rögzítő anyagok nem részei a játéknak; biztonsági okokból a termék használata előtt ezeket el kell távolítani, mielőtt azt a gyermeknek átadná.**
- **A termékkel a gyerekek csak felügyelet mellett játszhatnak.**

Balesetveszély!

- A terméket a benne levő apró részek miatt mindig felnőtteknek kell összeszerelnie!
- A termék egy időben csak egy személy használhatja.
- Minden használat előtt ellenőrizze a termék épességét, ill. elhasználódását. Mindig ellenőrizze valamennyi kötőelem szilárdságát. A terméket csak hibátlan állapotban szabad használni!
- Ellenőrizze, hogy a csavarok, menetes hüvelyek megtartották-e önzáró képességüket.
- Ne változtassa olyan módon a terméket, hogy veszélyeztethesse a biztonságot.
- Viseljen mindig megfelelő védőfelszerelést (sisak, kéz-, csukló-, könyök- és térdvédő), valamint cipőt!
- Legyen mindig tekintettel másokra!
- A terméket csak sima, tiszta és száraz felületen használja. Más közlekedőktől lehetőleg távol kell haladni. Kerülje a lejtős terepet, a lépcsőket és a nyílt vizeket.
- Sötétben, rossz látási viszonyok mellett ne használja.
- Ne hagyja, hogy gyermeke felügyelet nélkül használja a terméket, mivel a gyermekek nem tudják felmérni a potenciális veszélyeket.

- A termék használatakor ügyesség kell az esések, az összeütközések elkerüléséhez, amelyek egyébként a használó vagy mások sérülését okozhatnák.

Előzze meg a sérüléseket!

- Kerülje a vizet, olajat, gödröket és a nagyon durva felületeket.

Összeszerelés

A kormányrúd felszerelése (B ábra)

Az alsó részre (1) lesz szükség, valamint az 1, 2. és 3. változatnál a kerek fogantyús (2), a 4. változatnál pedig a T-alakú fogantyús kormányrúdra (3).

A kormányrúdon nyomja be a pecket (2a, 3a) és tolja bele az alsó részbe.

Fontos: Ügyeljen arra, hogy a kormányrúd az alsó részben rögzüljön.

1. és 2. változat összeszerelése (C ábra)

Helyezze az ülést (4) az alsó részre (1).

Figyeljen rá, hogy az ülésen és az alsó részen a furatok egymás fölé kerüljenek.

Felülről dugja át a két első furaton a rövid hüvelyeket (6) és rögzítse őket alulról két csavarral (5).

Felülről dugja át a hosszú hüvelyeket (7) az ülés két hátsó furatán és a támkerék lemez hátsó furatain (9).

Alulról rögzítse őket két csavarral (5). Csavarjon egy csavart (8) a támkerék lemezen az elülső furatba és húzza meg (D ábra).

Használja a szereléshez a mellékelt imbuszkulcsot (10) és biztosítson minden csavart és hüvelyt.

Megjegyzés: A T-alakú fogantyús kormányrúd az 1. változatnál tolorúdként használható.

A T-alakú fogantyús kormányrudat (3) a pecket benyomva (3a) tolja bele az ülésen a nyílásba (4). A peceknek (3a) hallhatóan be kell kattannia.

3. változat összeszerelése (E ábra)

Rögzítse a támkerék lemezt (9) a hátsó három furatban a csavarokkal (8) és jól húzza meg a mellékelt imbuszkulccsal (10).

Az ülés magasságának beállítása (F ábra)

Az ülés magassága kb. 26 - 32 cm között változtatható.

A rögzítőcsavar (4a) kilazítása után állítható be a megfelelő magasság.

Húzza meg újra a rögzítőcsavart.

Szétszerelés

A kormányrúd leszerelése

Nyomja be az alsó rész hátoldalán a pecket (2a, 3a) és húzza ki a kormányrudat (B ábra).

A kormányrúd az ülésből a pecek (3a) benyomása után húzható ki.

Az ülés leszerelése (C ábra)

Lazítsa meg a csavarokat és húzza ki a menetes hüvelyeket. Vegye le az ülést.

Használat

Haladás

A változattól függően vagy az ülésen ülve a lábakkal rendre ellökve magunkat lehet lendületet adni vagy az ülés nélküli változatnál egyik lábbal az állólapon állva a másik láb lökéseivel indíthatjuk be a mozgást. A termék a súlyátheleyezéssel irányítható.

Fékek

Az üléses változatnál a két lábat a talajra helyezve lehet fékezni. Az ülés nélküli változatnál fékezéshez egyik lábbal a hátsó kerék súrlódásos fékjére kell lépni.

Karbantartás

Első kerekek cseréje

Az első kerekek cserélhetők.

Fontos!

Vegye figyelembe a műszaki adatokat. Más átmérőjű kerekek miatt megváltozhatnak a menettulajdonságok és bizonyos körülmények között a használat veszélyeztetheti is.

Ne használjon olyan kereket, amit nem lehet kifogástalanul beszerezni.

Semmi esetre se szereljen be a termék eredeti kerekeinél nagyobbakat.

A kerekek kopnak. A kopás sok tényezőtől függ, mint például a talaj, a használó magassága, súlya, az időjárás viszonyok, a kerekek anyaga és keménysége. Emiatt időről időre cserélni szükséges.

1. A megfelelő imbuszkulccsal oldja meg a két első keréken a csavarokat és vegye le őket.
2. Szerelje be az új kerekeket és rögzítse őket a csavarokkal.

Csere után:

Néhány perces használat után ellenőrizze, hogy minden csavar szilárdan a helyén van-e, nem lazult-e meg valamilyen.

Húzza meg még egyszer a kerekeket, hogy biztosan nyugodtan járjon.

Tárolás, tisztítás

A terméket használat után alaposan tisztítsuk és szárítsuk meg.

Távolítsa el a kavicsokat és az esetlegesen a kerekre akadt egyéb dolgokat. A terméket mindig száraz helyen tárolja.

Tudnivalók a hulladékkezelésről

Az árucikket és a csomagolóanyagot az érvényes helyi előírásoknak megfelelően ártalmatlannítsa. A csomagolóanyagok, pl. nylonzacskók, nem kerülhetnek gyermekek kezébe. A csomagolóanyagot gyermekek számára hozzá nem férhető helyen tárolja.



A terméket és csomagolását környezetbarát módon selejtezze le.



Az újrahasznosító kód a különböző anyagokat jelöli, hogy azok nyersanyagként újrahasznosíthatók legyenek. A kód az újrahasznosítás jelből - értsd: az újrahasznosítás körforgás jelölése - és egy számból áll, ami adott anyagot jelöl.

A garanciával és a szerviz lebonyolításával kapcsolatos útmutató

A termék nagy gondossággal és állandó ellenőrzés mellett készült. A DELTA-SPORT HANDELS-KONTOR GmbH privát végső felhasználóknak a vásárlás dátumától számított három év (garancia időtartama) garanciát ad erre a termékre a következő rendelkezések szerint.

A garancia csak anyaghibára és feldolgozási hibára érvényes. A garancia nem terjed ki a szokásos elhasználódásnak kitett, ezért kopó alkatrésznek tekintendő alkatrészekre (pl. elemek), valamint a törékeny alkatrészekre sem, például a kapcsolókra, az akkumulátorokra vagy az üvegből készült alkatrészekre.


Kizárásra kerül a garanciaigény, ha a terméket szakszerűtlenül vagy helytelenül, nem rendeltetésszerűen vagy nem az előírt használati körben használták, vagy figyelmen kívül hagyták a kezelési útmutató előírásait, kivéve, ha a végső felhasználó bizonyítja, hogy olyan anyag- vagy feldolgozási hiba áll fenn, amely nem a fent említett körülmények valamelyikéből ered.

A garanciaigény csak a garancia időtartamán belül, az eredeti pénztári bizonylat bemutatásával érvényesíthető. Ezért kérjük, őrizze meg az eredeti pénztári bizonylatot. A garancia, a törvényes garancia vagy a méltányosság alapján végzett esetleges javítások a garancia időtartamát nem hosszabbítják meg. Ez vonatkozik a kicserélt és javított alkatrészekre is.

Kérjük, hogy reklamáció esetén először az alábbi szervizvonalat hívja, vagy e-mailen keressen minket. Garanciális esetekben a terméket saját döntésünk alapján ingyenesen megjavítjuk, kicseréljük vagy megtérítjük a vételárat. A garanciából további jogok nem következnek.

A jelen garancia nem korlátozza az Ön törvényes jogait, különösen a mindenkori értékesítővel szembeni garanciaigényét.

IAN: 373388_2104

 Szerviz Magyarország
Tel.: 06800 21225
E-Mail: deltasport@lidl.hu

Čestitamo!

Z nakupom ste se odločili za visokokakovosten izdelek. Pred prvo uporabo se seznanite z izdelkom.

 **V ta namen natančno preberite naslednje navodilo za uporabo.**

Izdelek uporabljajte, kot je opisano, in za navedena področja uporabe. To navodilo za uporabo skrbno hranite. Če boste izdelek predali tretjim osebam, zraven priložite vsa dokumentacijo.

Opis delov/obseg dobave (slika A)

- 1 x spodnji del s ploščo in kolesci (1)
- 1 x drog krmila z okroglim ročajem (2)
- 1 x drog krmila s T-ročajem (3)
- 1 x sedež (4)
- 4 x vijak M6 x 12 mm (5)
- 2 x navojna puša M6 x 32 mm (6)
- 2 x navojna puša M6 x 39 mm (7)
- 3 x vijak M8 x 24 mm (8)
- 1 x plošča z opornimi kolesci (9)
- 2 x imbus ključ (10)
- 1 x navodilo za uporabo

Tehnični podatki

Različice montaže (slika G)

Različica montaže 1:

s sedežem, opornimi kolesci, okroglim krmilom in T-krmilom kot potisno palico

Različica montaže 2:

s sedežem, opornimi kolesci, okroglim krmilom

Različica montaže 3:

brez sedeža, z opornimi kolesci in okroglim krmilom

Različica montaže 4:

brez opornih kolesc, s T-krmilom



Največja teža uporabnika: različice montaže 1, 2 in 3: 20 kg



Največja teža uporabnika: različice montaže 4: 50 kg

Sprednji kolesci: Ø 120 mm

Zadnje kolesce: Ø 100 mm



Datum izdelave (mesec/leto):

11/2021



Delta-Sport Handelskontor GmbH izjavlja, da je ta izdelek skladen z naslednjimi temeljnimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami:

2009/48/ES – Direktiva o varnosti igrac

Predvidena uporaba

Ta izdelek je igrača za otroke in je namenjen za zasebno uporabo, ki je glede na različico montaže primerna za različne starosti in teže uporabnika.

Različici montaže 1 in 2:

- Za otroke 1 ½–3 leta.
- Opozorilo. Zaradi načina izdelave ni primereno za otroke, starejše od 36 mesecev.
- Opozorilo. Nositi je treba zaščitno opremo. Ni za uporabo v prometu. 20 kg max

Napotek: Drog krmila s T-ročajem smete uporabiti le kot potisno palico za potiskanje! Nato ga morate odstraniti.

Različica montaže 3:

- Za otroke 2–3 leta.
- Opozorilo. Nositi je treba zaščitno opremo. Ni za uporabo v prometu. 20 kg max

Različica montaže 4:

- Za otroke, starejše od 3 let.
- Opozorilo. Nositi je treba zaščitno opremo. Ni za uporabo v prometu. 50 kg max



Varnostni napotki

Različici montaže 1 in 2:

- Opozorilo. Nositi je treba zaščitno opremo. Ni za uporabo v prometu. 20 kg max
- Opozorilo. Zaradi načina izdelave ni primereno za otroke, starejše od 36 mesecev.

Napotek: Drog krmila s T-ročajem smete uporabiti le kot potisno palico za potiskanje! Nato ga morate odstraniti.

Različica montaže 3:

- Opozorilo. Nositi je treba zaščitno opremo. Ni za uporabo v prometu. 20 kg max

Različica montaže 4:

- Opozorilo. Nositi je treba zaščitno opremo. Ni za uporabo v prometu. 50 kg max

Različice montaže 1, 2, 3 in 4:

OPOZORILO!

- **Noben embalažni in pritrdilni material ni sestavni del igrače in ga je treba iz varnostnih razlogov odstraniti, preden začnejo izdelek uporabljati otroci.**
- **Otroci se lahko z izdelkom igrajo samo pod nadzorom odraslih.**

Nevarnost poškodb!

- Izdelek mora zaradi majhnih delov vedno sestavljati odrasla oseba!
- Izdelek sme uporabljati samo ena oseba naenkrat.
- Pred vsako uporabo preverite, ali je izdelek poškodovan oz. obrabljen. Redno preverjajte trdno namestitve vseh spojnih elementov. Izdelek lahko uporabljate samo, če je v brezhibnem stanju!
- Prepričajte se, da so vijaki in matice ohranili svojo samozapiralno lastnost.
- Izdelka ne spreminjajte na način, da bi ogrozili vašo varnost.
- Vedno nosite primerno zaščitno opremo (čelado, ščitnike za dlani, zapestja, komolce in kolena) ter čevlje!
- Vedno bodite uvidelni do drugih oseb!
- Izdelek uporabljajte le na primernih površinah, ki so gladke, čiste in suhe. Vozite čim bolj stran od drugih udeležencev v prometu. Izogibajte se strmega terena, stopnic in odprtih voda.
- Nikoli ne vozite v temi ali v slabi vidljivosti.
- Otrok izdelka ne sme nenadzorovano uporabljati, saj otroci ne znajo oceniti morebitnih nevarnosti.
- Pri uporabi izdelka je potrebna spretnost, da se uporabnik izogne padcem ali trčenjem, ki lahko vodijo do poškodb uporabnika in drugih oseb.

Preprečevanje materialne škode!

- Izogibajte se vodi, olju, udarnim jamam in zelo grobim površinam.

Montaža

Montaža droga krmila (slika B)

Potrebujete spodnji del (1) in za različice montaže 1, 2 in 3 drog krmila s okroglim ročajem (2), za različico montaže 4 pa drog krmila s T-ročajem (3).

Pritisnite zatič (2a, 3a) in vtaknite drog krmila v spodnji del.

Pomembno: Pazite, da se drog krmila zaskoči v spodnji del.

Montaža: Različici montaže 1 in 2 (slika C)

Sedež (4) položite na spodnji del (1). Pazite na to, da se luknje sedeža in spodnjega dela prekrivajo.

Kratki puši (6) od zgoraj vstavite skozi obe luknji in jih od spodaj pritrdite z dvema vijakoma (5).

Dolgi puši (7) od zgoraj vstavite skozi obe zadnji luknji sedeža in zadnji luknji plošče z opornimi kolesci (9).

Od spodaj ju pritrdite z dvema vijakoma (5). V sprednjo luknjo plošče z opornimi kolesci privijte vijak (8) in ga zategnite (slika D).

Za montažo uporabite priložena imbus ključa (10) in vse vijake in puše zategnite z obeh strani.

Napotek: Drog krmila s T-ročajem lahko pri različici montaže 1 uporabite kot potisno palico.

Pritisnite zatič (3a) droga krmila s T-ročajem (3) noter in drog krmila s T-ročajem (3) vstavite v odprtino na sedežu (4). Zatič (3a) se mora slišno zaskočiti.

Montaža različice montaže 3 (slika E)

Ploščo z opornimi kolesci (9) pritrdite na zadnje tri luknje z vijaki (8) in jih zategnite s priloženima imbus ključema (10).

Nastavitev višine sedeža (slika F)

Sedež lahko nastavite na različne višine med pribl. 26 in 32 cm.

Odvijte pritrdilni vijak (4a) in nastavite želeno višino.

Nato pritrdilni vijak znova zategnite.

Demontaža

Demontaža drogov krmila

Pritisnite na zadnjo stran spodnjega dela zatiča (2a, 3a) in izvlecite drog krmila (slika B).

Če želite drog krmila odstraniti iz sedeža, pritisnite zatič (3a) in izvlecite drog krmila.

Demontaža sedeža (slika C)

Odvijte vijake in izvlecite navojne puše. Snemite sedež.

Uporaba

Vožnja

Glede na različico montaže se otrok usede na sedež in se poganja z rednim odvijanjem z obema nogama ali pa se pri uporabi brez sedeža z eno nogo postavi na ploščo, z drugo pa se z rednimi odrivi poganja naprej. Izdelek se krmili s prenašanjem teže.

Zaviranje

Pri različici montaže s sedežem se zavira tako, da otrok obe nogi postavi na tla. Pri uporabi brez sedeža se zavira z eno nogo na zadnji torni zavori.

Vzdrževanje

Menjava sprednjih kolesc

Sprednja kolesca lahko zamenjate.

Pomembno!

Upoštevajte tehnične podatke. Kolesa, ki imajo drugačen premer, lahko spremenijo vozne lastnosti in v določenih okoliščinah ogrožajo uporabnika.

Ne uporabljajte kolesc, ki jih ni mogoče brezhizno montirati.

Nikoli ne montirajte kolesc, ki so večja od izvornih koles izdelka.

Kolesca se obrabijo. Obraba je odvisna od številnih dejavnikov, kot na primer od tal, velikosti in teže uporabnika, vremenskih razmer, materiala kolesc in njihove trdote. Zato je kolesca treba občasno zamenjati.

1. Z ustreznim imbus ključem odvijte vijaka sprednjih kolesc in le-ta odstranite.
2. Namestite nova kolesca in jih pritrdite z vijakoma.

Po zamenjavi:

Prepričajte se, da so vijaki po prvih minutah vožnje še vedno trdno priviti in se niso zrahljali ali odvili. Znova zategnite kolo in zagotovite, da se nemoteno vrti.

Shranjevanje, čiščenje

Priporočamo, da po uporabi izdelek temeljito očistite in posušite. Odstranite majhne kamenčke ali druge predmete, ki se lahko zagozdijo med kolesi. Izdelek vedno hranite na suhem mestu.

Napotki za odlaganje v smeti

Izdelek in embalažne materiale zavržite v skladu z aktualnimi lokalnimi predpisi. Embalažni materiali, npr. folijske vrečke, ne sodijo v roke otrok. Embalažni material shranite otrokom nedosegljivo.



Izdelke in embalažo odstranite okolju prijazno.



Koda za recikliranje označuje različne materiale za vračanje v reciklirni krog. Vsebuje simbol za recikliranje, ki označuje reciklirni krog, in številko, ki označuje material.

Napotki za garancijo in izvajanje servisne storitve

Izdelek je bil izdelan z veliko skrbnostjo in pod stalno kontrolo. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH zasebnim končnim kupcem od datuma nakupa (garancijskega obdobja) v skladu z naslednjimi določbami odobri triletno garancijo na to postavko. Garancija velja samo za napake v materialu in obdelavi. Garancija ne velja za dele, ki so podvrženi običajni obrabi in jih je zato treba šteti za obrabljive dele (npr. baterije), in za lomljive dele, kot so npr. stikala, akumulatorji ali deli iz stekla.

Zahtevki iz te garancije so izključeni, če je bil izdelek uporabljen nepravilno ali pretirano ali če ni bil uporabljen v okviru predvidenega namena ali predvidenega obsega uporabe ali če niso bile upoštevane specifikacije v navodilih za uporabo, razen če končni kupec lahko dokaže, da gre za napako v materialu ali izdelavi, ki ne temelji na eni od zgoraj navedenih okoliščin.

Garancijski zahtevki se lahko uveljavljajo le v garancijskem roku ob predložitvi originalnega računa. Zato originalni račun shranite. Garancijski čas se zaradi morebitnih popravil na podlagi garancije, zakonskega jamstva ali kulance ne podaljša. To velja tudi za zamenjane in popravljene dele.

Pri morebitnih reklamacijah se najprej obrnite na spodaj navedeno servisno številko za nujne primere ali stopite z nami v stik po elektronski pošti. Če obstaja garancijski primer, vam bomo izdelek po naši izbiri brezplačno popravili, zamenjali ali pa vam bomo povrnili kupnino. Druge pravice iz garancije ne obstajajo. Ta garancija ne omejuje vaših zakonskih pravic, še posebej garancijskih zahtevkov do prodajalca.

IAN: 373388_2104

 Servis Slovenija

Tel.: 080080917

E-Mail: deltasport@lidl.si

Garancijski list

1. S tem garancijskim listom DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezujemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 leta od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Kupec je dolžan okvaro javiti pooblaščenemu servisu oziroma se informirati o nadaljnjih postopkih na zgoraj navedeni telefonski številki. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Kupec je dolžan pooblaščenemu servisu predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevu izročitve blaga.
6. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
7. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
8. Jamčimo servis in rezervne dele še 3 leta po preteku garancijskega roka.
9. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.
10. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).
11. Ta garancija proizvajalca ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Prodajalec: Lidl Slovenija d.o.o. k.d.,

Pod lipami 1, SI-1218 Komenda



Srdečně blahopřejeme!

Svým nákupem jste se rozhodli pro kvalitní výrobek. Před prvním použitím se prosím seznamte s tímto výrobkem.

Pozorně si přečtete následující návod k použití.

Použijte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno, a pro uvedené účely. Uchovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Pokud výrobek předáte třetí osobě, předejte jí i veškerou dokumentaci.

Seznam dílů/obsah balení (obr. A)

- 1 x spodní díl s deskou a kolečky (1)
- 1 x řídková tyč s kulatou rukojetí (2)
- 1 x řídková tyč s rukojetí ve tvaru T (3)
- 1 x sedátko (4)
- 4 x šroub M6 x 12 mm (5)
- 2 x závitové pouzdro M6 x 32 mm (6)
- 2 x závitové pouzdro M6 x 39 mm (7)
- 3 x šroub M8 x 24 mm (8)
- 1 x deska s opěrnými kolečky (9)
- 2 x imbusový klíč (10)
- 1 x návod k použití

Technické údaje

Montážní varianty (obr. G)

Montážní varianta 1:

se sedátkem, opěrnými kolečky, kulatými řídky a řídky ve tvaru T jako vodící tyč

Montážní varianta 2:

se sedátkem, opěrnými kolečky, kulatými řídky

Montážní varianta 3:

bez sedátka, s opěrnými kolečky a kulatými řídky

Montážní varianta 4:

bez opěrných koleček, s řídky ve tvaru T



Maximální hmotnost uživatele montážní varianta 1, 2 a 3: 20 kg



Maximální hmotnost uživatele montážní varianta 4: 50 kg

Přední kolečka: Ø 120 mm

Zadní kolečko: Ø 100 mm



Datum výroby (měsíc/rok):

11/2021



Společnost Delta-Sport Handelskontor GmbH tímto prohlašuje, že tento výrobek je v souladu s následujícími základními požadavky a ostatními příslušnými ustanoveními:

2009/48/ES – Směrnice o bezpečnosti hraček

Použití dle určení

Tento výrobek je hračka pro děti určená pro soukromé použití, která je v závislosti na montážní variantě vhodná pro různé věkové kategorie a hmotnosti uživatele.

Montážní varianta 1 a 2:

- Pro děti od 1 ½ - 3 let.
- Upozornění. Kvůli dané konstrukci nevhodné pro děti nad 36 měsíců.
- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 20 kg.

Upozornění: Řídková tyč s rukojetí ve tvaru T se smí používat jen jako vodící tyč! Poté se odstraní.

Montážní varianta 3:

- Pro děti od 2 do 3 let.
- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 20 kg.

Montážní varianta 4:

- Pro děti od 3 let.
- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 50 kg.



Bezpečnostní pokyny

Montážní varianta 1 a 2:

- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 20 kg.
- Upozornění. Kvůli dané konstrukci nevhodné pro děti nad 36 měsíců.

Upozornění: Řídková tyč s rukojetí ve tvaru T se smí používat jen jako vodící tyč! Poté se odstraní.

Montážní varianta 3:

- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 20 kg.

Montážní varianta 4:

- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 50 kg.

Montážní varianta 1, 2, 3 a 4: UPOZORNĚNÍ!

- **Veškeré obalové a upevňovací materiály nejsou součástí hračky a musí být z bezpečnostních důvodů odstraněny předtím, než si dítě s výrobkem začne hrát.**
- **Děti si mohou hrát s výrobkem pouze pod dohledem.**

Nebezpečí poranění!

- Sestavení výrobku by vzhledem k drobným dílům měla vždy provádět dospělá osoba!
- Výrobek smí současně používat pouze jedna osoba.
- Výrobek před každým použitím zkontrolujte, zda není poškozený nebo opotřebovaný. Vždy zkontrolujte pevné usazení všech spojovacích prvků. Výrobek je možné používat pouze v bezvadném stavu!
- Ujistěte se, že všechny šrouby a závitová pouzdra stále plní svou samosvornou funkci.
- Neupravujte výrobek takovým způsobem, který by za daných okolností mohl ohrozit Vaši bezpečnost.
- Vždy používejte vhodné ochranné pomůcky (helma, rukavice, chrániče zápěstí, loktů a kolena) a boty!
- Berte vždy ohled na ostatní osoby!
- Používejte tento výrobek pouze na vhodném povrchu, který je hladký, čistý a suchý. Používejte výrobek pokud možno dál od ostatních účastníků silničního provozu. Vyhněte se strmému terénu, schodům a otevřeným vodám.
- Nikdy nejezděte za tmy nebo při špatné viditelnosti.
- Nenechávejte dítě při používání tohoto výrobku bez dozoru, protože děti nejsou schopny odhadnout potenciální nebezpečí.

- Při používání tohoto výrobku je nutná určitá šikvost, aby nedošlo k pádům nebo kolizím, které by mohly vést ke zranění jezdce nebo dalších osob.

Zamezení věcným škodám!

- Při používání výrobku se vyvarujte míst pořízněných vodou či olejem a velmi hrubých povrchů a povrchů s výtluky.

Montáž

Montáž řídkové tyče (obr. B)

Potřebujete spodní díl (1) a pro montážní variantu 1, 2 a 3 řídkovou tyč s kulatou rukojetí (2) a pro montážní variantu 4 řídkovou tyč s rukojetí ve tvaru T (3). Stiskněte kolík (2a, 3a) a zasuňte řídkovou tyč do spodního dílu.

Důležité: Dbejte na to, aby řídková tyč ve spodním dílu zaskočila.

Montáž varianty 1 a 2 (obr. C)

Položte sedátko (4) na spodní díl (1). Dbejte na to, aby otvory sedátka a spodní části ležely nad sebou.

Prostrčte krátká pouzdra (6) shora oběma předními otvory a zafixujte je zesponu pomocí šroubů (5).

Prostrčte dlouhá pouzdra (7) shora oběma zadními otvory sedátka a zadními otvory desky s opěrnými kolečky (9).

Zafixujte je zesponu dvěma šrouby (5). Našroubujte do předního otvoru desky s opěrnými kolečky šroub (8) a utáhněte ho (obr. D).

K montáži použijte dodané imbusové klíče (10) a všechny šrouby a pouzdra zajistěte.

Upozornění: Řídkovou tyč s rukojetí ve tvaru T lze u montážní varianty 1 použít jako vodící tyč.

Zatlačte kolík (3a) řídkové tyče s rukojetí ve tvaru T (3) dovnitř a zasuňte řídkovou tyč s rukojetí ve tvaru T (3) do otvoru v sedátku (4). Kolíček (3a) musí slyšitelně zaskočit.

Montáž varianty 3 (obr. E)

Přípevněte desku s opěrnými kolečky (9) ve třech zadních otvorech pomocí šroubů (8) a šrouby utáhněte dodanými imbusovými klíči (10).

Výškové nastavení sedátka (obr. F)

Sedátko lze nastavit v různých výškách od cca 26 do 32 cm.

Za tímto účelem povolte zajišťovací šroub (4a) a nastavte požadovanou výšku.

Zajišťovací šroub opět utáhněte.

Demontáž

Demontáž říditkových tyčí

Stiskněte na zadní straně spodního dílu kolík (2a, 3a) a vytáhněte říditkovou tyč (obr. B).

Pro odstranění říditkové tyče ze sedátka stiskněte kolík (3a) a vytáhněte říditkovou tyč.

Demontáž sedátka (obr. C)

Povolte šrouby a stáhněte závitová pouzdra.

Odejměte sedátko.

Použití

Jízda

V závislosti na montážní variantě se posadíte na sedátko a pravidelným odrážením oběma nohama uveďte výrobek do pohybu, nebo u varianty bez sedátka postavte jednu nohu na desku a druhou nohou se pravidelně odrážejte, abyste se dali do pohybu. Výrobek se ovládá přenášením váhy.

Brzdění

U montážní varianty se sedátkem se brzdí položením obou nohou na zem. Při použití bez sedátka se při brzdění šlápne nohou na třecí brzdu na zadní kolečku.

Údržba

Výměna předních koleček

Přední kolečka můžete vyměnit.

Důležité!

Dbejte na technické údaje. Kolečka, která mají jiný průměr, mohou změnit jízdní vlastnosti a za určitých okolností vést k ohrožení uživatele.

Nepoužívejte kolečka, která nelze bez problémů namontovat.

Nikdy nemontujte větší kolečka, než byla původní kolečka výrobku.

Kolečka se opotřebovávají. Toto opotřebení je závislé na mnoha faktorech, jako je povrch, výška a hmotnost uživatele, povětrnostní podmínky, materiál koleček a jejich tvrdost. Z tohoto důvodu je nutné kolečka občas vyměnit.

1. Vhodným imbusovým klíčem povolte šrouby obou předních koleček a vyjměte je.
2. Opět namontujte nová kolečka a připevněte je šrouby.

Po výměně:

Ujistěte se, že jsou šrouby po prvních minutách jízdy ještě utažené a že se neuvolnily nebo nepovolily.

Kolečko ještě jednou utáhněte, abyste zajistili, že poběží klidně.

Uskladnění, čištění

Po použití doporučujeme výrobek důkladně vyčistit a vysušit.

Odstraňte malé kamínky nebo jiné předměty, které eventuálně uvízly na kolečkách. Výrobek vždy uchovávejte na suchém místě.

Pokyny k likvidaci

Výrobek a obalový materiál likvidujte do odpadu podle aktuálních místních předpisů. Obalový materiál, jako např. fóliové sáčky, nepatří do dětských rukou. Obalový materiál uchovávejte z dosahu dětí.



Zlikvidujte produkty a balení ekologicky.



Recyklační kód identifikuje různé materiály pro recyklaci. Kód se skládá z recyklačního symbolu - který indikuje recyklační cyklus - a čísla identifikujícího materiál.

Pokyny k záruce a průběhu služby

Výrobek byl vyroben s velkou péčí a za stálé kontroly. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH poskytuje koncovým privátním zákazníkům na tento výrobek tři roky záruky od data nákupu (záruční lhůta) podle následující ustanovení.

Záruka se týká pouze vad materiálu a závad ve zpracování. Záruka se nevztahuje na díly, které podléhají normálnímu opotřebením, a proto je nutné na ně pohlížet jako na rychle opotřebitelné díly (např. baterie), a na křehké díly, např. vypínače, akumulátory nebo díly vyrobené ze skla.

Nároky z této záruky jsou vyloučeny, pokud výrobek byl používán neodborně nebo nedovoleným způsobem nebo nikoli v rámci stanoveného účelu určení nebo předpokládaného rozsahu používání nebo nebyla dodržena zadání v návodu k obsluze, ledaže by koncový zákazník prokázal, že existuje vada materiálu nebo došlo k chybě ve zpracování, které nevyplývají z některé výše uvedených okolností.

Nároky ze záruky lze uplatnit pouze v rámci záruční lhůty po předložení originálního pokladního dokladu. Proto si prosím uschovejte originál pokladního dokladu. Doba záruky se neprodlužuje případnými opravami na základě záruky, zákonné záruky nebo kulance. Totéž platí také pro vyměněné a opravené díly.

Při reklamacích se prosím obraťte na níže uvedenou horkou linku servisu nebo se s námi spojte e-mailem. Pokud se vyskytne případ reklamace, výrobek Vám – dle naší volby – bezplatně opravíme, vyměníme nebo Vám vrátíme kupní cenu. Další práva ze záruky nevznikají.

Vaše zákonná práva, zejména nároky na zajištění záruky vůči konkrétnímu prodejci, nejsou touto zárukou omezena.

IAN: 373388_2104


 Servis Česko

Tel.: 800143873

E-Mail: deltasport@lidl.cz

Blahoželáme!

Svojím nákupom ste sa rozhodli pre kvalitný výrobok. Pred prvým použitím sa s výrobkom dôkladne oboznámte.

 **Pozorne si prečítajte tento návod na používanie.**

Výrobok používajte len uvedeným spôsobom a na uvedený účel. Tento návod na používanie si dobre uschovajte. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe odovzdajte s výrobkom aj všetky podklady.

Popis dielov/rozsah dodávky (obr. A)

- 1 x spodný diel s nášľapnou doskou a kolieskami (1)
- 1 x tyč kormidla s kruhovou rukoväťou (2)
- 1 x tyč kormidla s T-rukoväťou (3)
- 1 x sedadlo (4)
- 4 x skrutka M6 x 12 mm (5)
- 2 x závitová dutinka M6 x 32 mm (6)
- 2 x závitová dutinka M6 x 39 mm (7)
- 3 x skrutka M8 x 24 mm (8)
- 1 x oporná doska s kolieskami (9)
- 2 x imbusový kľúč (10)
- 1 x návod na používanie

Technické údaje

Vyhotovenia (obr. G)

Vyhotovenie 1:

so sedlom, podpornými kolieskami, kruhovým kormidlom a T-kormidlom ako tlačnou tyčou

Vyhotovenie 2:

so sedlom, podpornými kolieskami, kruhovým kormidlom

Vyhotovenie 3:

so sedlom, podpornými kolieskami, kruhovými rúčkami

Vyhotovenie 4:

bez podporných koliesok, s T-kormidlom



Maximálna hmotnosť používateľa: vyhovenie 1, 2 a 3: 20 kg



Maximálna hmotnosť používateľa: vyhovenie 4: 50 kg

Kolieska vpredu: Ø po 120 mm

Koliesko vzadu: Ø 100 mm



Dátum výroby (mesiac/rok):
11/2021



Spoločnosť Delta-Sport Handelskontor GmbH týmto vyhlasuje, že tento výrobok je v súlade s nasledujúcimi základnými požiadavkami a ostatnými príslušnými ustanoveniami:

2009/48/ES – Smernica o bezpečnosti hračiek

Určené použitie

Tento výrobok je hračka pre deti, určená na súkromné použitie, ktorá je podľa vyhotovenia vhodná pre rôzne vekové skupiny a hmotnosti užívateľa.

Vyhotovenie 1 a 2:

- Pre deti od 1 ½ - 3 rokov.
- Upozornenie. Nepoužívať deťmi od 36 mesiacov z dôvodu typu konštrukcie.
- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 20 kg

Upozornenie: Tyč kormidla s T-rukoväťou smie byť použitá len ako tlačná tyč pre tlačenie! Potom sa odstráni.

Vyhotovenie 3:

- Pre deti od 2 - 3 rokov.
- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 20 kg.

Vyhotovenie 4:

- Pre deti od 3 rokov.
- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 50 kg.



Bezpečnostné pokyny

Vyhotovenie 1 a 2:

- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 20 kg.
- Upozornenie. Nepoužívať deťmi od 36 mesiacov z dôvodu typu konštrukcie.

Upozornenie: Tyč kormidla s T-rukoväťou smie byť použitá len ako tlačná tyč pre tlačenie! Potom sa odstráni.

Vyhotovenie 3:

- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 20 kg.

Vyhotovenie 4:

- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 50 kg.

Vyhotovenie 1, 2, 3 a 4:

UPOZORNENIE!

- **Všetky obalové a upevňovacie materiály nie sú súčasťou výrobku a musia byť z bezpečnostných dôvodov odstránené skôr, než sa výrobok odovzdá deťom na hranie.**
- **Deti sa s výrobkom smú hrať len pod dohľadom.**

Nebezpečenstvo poranenia!

- Montáž výrobku by sa mala vykonať vždy dospelou osobou kvôli existujúcim malým dielom!
- Výrobok môže naraz používať len jedna osoba.
- Výrobok pred každým použitím skontrolujte, či nie je poškodený alebo opotrebovaný. Vždy kontrolujte pevné dotiahnutie všetkých spojovacích segmentov. Výrobok sa môže používať len v bezchybnom stave!
- Uistite sa, že skrutky a závitové dutinky nestratili svoju samozvernú schopnosť.
- Nerobte také úpravy výrobku, ktoré by mohli za určitých okolností ohroziť vašu bezpečnosť.
- Vždy používajte vhodné ochranné pomôcky (prilba, ochranu na ruky, zápästia, lakťe a kolená) ako aj topánky!
- Vždy berte ohľad na ostatných ľudí!
- Výrobok používajte iba na vhodných povrchoch, ktoré sú rovné, čisté a suché. Jazdite čo možno najďalej od iných účastníkov premávky. Nepoužívajte šikmý terén, schody a otvorené povodia.
- Nikdy nejazdite v tme alebo v zlých pomeroch viditeľnosti.

- Nenechajte Vaše dieťa používať výrobok bez dozoru, pretože deti nevedia odhadnúť potenciálne riziká.
- Pri používaní výrobku je potrebná zručnosť, aby sa zabránilo pádu alebo zrážkam, ktoré by mohli viesť k zraneniu jazdca alebo ďalších osôb.

Zabránenie vecným škodám!

- Vyhýbajte sa vode, oleju, výtlkom a veľmi drsným povrchoch.

Montáž

Montáž tyče kormidla (obr. B)

Potrebuje spodný diel (1) a pre varianty 1, 2 a 3 tyč kormidla s kruhovou rukoväťou (2) a pre variantu 4 tyč kormidla s T-rukoväťou (3). Sťahte kolík (2a, 3a) a vložte tyč kormidla do spodného dielu.

Dôležité: Dbajte na to, aby tyč kormidla zapadla do spodného dielu.

Montáž vyhotovenia 1 a 2 (obr. C)

Vložte sedlo (4) do spodného dielu (1). Dbajte na to, aby otvory v sedadle a spodnom diely ležali nad sebou.

Vložte krátke dutinky (6) zhora cez oba predné otvory a upevnite ich zospodu dvoma skrutkami (5).

Vložte dlhé dutinky (7) zhora cez oba zadné otvory sedadla a zadné otvory dosky oporného kolesa (9).

Tieto upevnite zospodu dvoma skrutkami (5). Zaskrutkujte skrutku (8) do predného otvoru dosky oporného kolesa a túto pevne utiahnite (obr. D). Na montáž použite dodávaný imbusový kľúč (10) a zakontrujte všetky skrutky a p dutinky.

Upozornenie: Tyč kormidla s T-rukoväťou môže byť pri variante 1 použitá ako tlačná tyč.

Zatlačte kolík (3a) tyče kormidla pomocou T-rukoväte (3) smerom dovnútra a vložte tyč kormidla s T-rukoväťou (3) do otvoru na sedadle (4). Kolík (3a) musí počutiteľne zaklapnúť.

Montáž vyhotovenia 3 (obr. E)

Upevnite dosku oporného kolesa (9) do zadných troch otvorov pomocou skrutiek (8) a skrutky pevne dotiahnite pomocou dodaného imbusového kľúča (10).

Nastavenie výšky sedla (obr. F)

Sedlo sa môže nastaviť do rôznych výšok od cca 26 – 32 cm.

Za týmto účelom uvoľníte zaisťovaciu skrutku (4a) a nastavíte požadovanú výšku.

Zaisťovaciu skrutku opäť pevne utiahnite.

Demontáž

Demontáž tyče kormidla

Stlačte kolík (2a, 3a) na zadnej strane spodného dielu a vytiahnite tyč kormidla von (obr. B).

Aby ste odstránili tyč kormidla zo sedla, stlačte kolík (3a) a vytiahnite tyč kormidla von.

Demontáž sedla (obr. C)

Uvoľníte skrutky a vytiahnite závitové dutinky. Zložte sedlo.

Použitie

Jazdenie

V závislosti od variantu, sedieť na sedle a pravidelným odrážaním oboma nohami sa uviest' do pohybu alebo pri používaní bez sedla, položiť jednu nohu na nášľapnú dosku a pravidelným odrážaním sa uviest' do pohybu. Výrobok je ovládaný presúvaním hmotnosti.

Brzdenie

Pri variante so sedlom sa zabrzdí zložením oboch nôh na zem. Pri použití bez sedla sa pri brzdení stúpi jednou nohou na treciu brzdú zadného kolesa.

Údržba

Výmena predných koliesok

Predné kolieska môžete vymeniť vy.

Dôležité!

Dodržujte technické údaje. Kolieska, ktoré majú iný priemer, môžu zmeniť vlastnosti jazdy a za istých okolností môžu viesť k ohrozeniu užívateľa.

Nepoužívajte kolieska, ktoré nie je možné bezchybne namontovať.

Nikdy neinštalujte väčšie kolieska ako sú pôvodné kolieska výrobku.

Kolieska sa opotrebovávajú. Toto opotrebenie je závislé od mnohých faktorov, ako napríklad od podkladu, veľkosti a hmotnosti používateľa, poveternostných podmienok, materiálu koliesok a ich tvrdosti. Preto je nutné ich z času načas vymeniť.

1. Uvoľníte skrutky oboch predných koliesok vhodným inbusovým kľúčom a tieto vytiahnete von.
2. Naspäť namontujete nové kolieska a zaistíte nové kolieska skrutkami.

Po výmene:

Ubezpečte sa, aby skrutky boli po prvých minútach jazdy stále pevne upevnené a aby sa nič neuvoľnilo alebo povolilo.

Utiahnite koliesko ešte raz, aby ste sa ubezpečili, že beží hladko.

Skladovanie, čistenie

Po použití výrobku odporúčame dôkladné čistenie a sušenie.

Odstráňte malé kamienky alebo iné predmety, ktoré sa za určitých okolností zachytili na kolieskach. Výrobok uschovajte vždy na suchom mieste.

Pokyny k likvidácii

Výrobok a obalový materiál zlikvidujte v súlade s aktuálnymi miestnymi predpismi. Obalový materiál, ako napr. fóliové vrecúško nepatrí do rúk detí. Obalový materiál uschovajte mimo dosahu detí.



Výrobky a obaly likvidujte ekologickým spôsobom.



Recyklačný kód slúži na označenia rôznych materiálov na navrátenie do obehu opätovného využitia. Kód sa skladá z recyklačného symbolu - ktorý má odzrkadľovať zhodnotenie recyklačného obehu - a číslo označujúce materiál.

Pokyny k záruke a priebehu servisu

Výrobok bol vyrobený veľmi starostlivo a pod stálou kontrolou. Na tento výrobok poskytuje DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH súkromným koncovým užívateľom trojročnú záruku odo dňa kúpy (záručná lehota) po splnení nasledovných podmienok. Záruka platí len na chyby materiálu a spracovania.

Záruka sa netýka dielov, ktoré podliehajú bežnému opotrebeniu a preto ich možno považovať za opotrebitelné diely (napr. batérie), ako aj krehkých dielov, napr. vypínače, akumulátory alebo diely, ktoré sú vyrobené zo skla.

Nároky z tejto záruky zanikajú, keď sa výrobok používal neodborne alebo nesprávne, mimo určenia na používanie alebo určeného rozsahu používania alebo neboli dodržané pokyny návodu na obsluhu, s výnimkou, že koncový užívateľ preukáže, že ide o chybu materiálu alebo spracovania, ktorá nebola spôsobená niektorou z hore uvedených okolností.

Záruku je možné uplatniť len počas záručnej lehoty po predložení originálu pokladničného dokladu. Originál pokladničného dokladu preto prosím uschovajte. Záručná doba sa kvôli prípadným záručným opravám, zákonnej záruke alebo ako obchodné gesto nepredlžuje. Platí to aj pre vymenené a opravené diely.

Pri reklamáciách sa prosím najskôr obráťte na dole uvedenú Service-Hotline alebo sa s nami spojte prostredníctvom e-mailu. Ak sa jedná o záručný prípad, výrobok – podľa našej voľby – bezplatne opravíme, vymeníme alebo vrátime kúpnu cenu. Ďalšie práva zo záruky nevyplývajú.

Vaše zákonné práva, hlavne nároky na záručné plnenie voči príslušnému predajcovi, nie sú touto zárukou obmedzené.

IAN: 373388_2104


 Servis Slovensko

Tel.: 0850 232001

E-Mail: deltasport@lidl.sk

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.

 **Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.**

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Teilebezeichnung/ Lieferumfang (Abb. A)

- 1 x Unterteil mit Deck und Rollen (1)
- 1 x Lenkerstange mit Rundlenker (2)
- 1 x Lenkerstange mit T-Griff (3)
- 1 x Sitz (4)
- 4 x Schraube M6 x 12 mm (5)
- 2 x Gewindehülse M6 x 32 mm (6)
- 2 x Gewindehülse M6 x 39 mm (7)
- 3 x Schraube M8 x 24 mm (8)
- 1 x Stützradplatte (9)
- 2 x Innensechskantschlüssel (10)
- 1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten

Aufbauvarianten (Abb. G)

Aufbauvariante 1:

mit Sitz, Stützrädern, Rundlenker und T-Lenker als Schubstange

Aufbauvariante 2:

mit Sitz, Stützrädern, Rundlenker

Aufbauvariante 3:

ohne Sitz, mit Stützrädern und Rundlenker

Aufbauvariante 4:

ohne Stützräder, mit T-Lenker



Maximales Benutzergewicht
Aufbauvariante 1, 2 und 3:



20 kg



Maximales Benutzergewicht
Aufbauvariante 4: 50 kg

Rollen vorne: \varnothing je 120 mm

Rolle hinten: \varnothing 100 mm



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):
11/2021



Hiermit erklärt Delta-Sport Hand-
kontor GmbH, dass dieses Produkt mit
den folgenden grundlegenden

Anforderungen und den übrigen einschlägigen
Bestimmungen übereinstimmt:

2009/48/EU - Spielzeug Richtlinie

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Artikel ist ein Spielzeug für Kinder für den privaten Gebrauch, der je nach Aufbauvariante für verschiedene Altersstufen und Benutzerge-
wichte geeignet ist.

Aufbauvariante 1 und 2:

- Für Kinder von 1 ½ - 3 Jahren.
- Achtung. Nicht von Kindern über 36 Monaten zu benutzen aufgrund der Bauart.
- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 20 kg max.

Hinweis: Die Lenkstange mit T-Griff darf nur als Schubstange zum Schieben verwendet werden! Sie ist danach zu entfernen.

Aufbauvariante 3:

- Für Kinder von 2 - 3 Jahren.
- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 20 kg max.

Aufbauvariante 4:

- Für Kinder ab 3 Jahren.
- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 50 kg max.



Sicherheitshinweise

Aufbauvariante 1 und 2:

- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 20 kg max.
- Achtung. Nicht von Kindern über 36 Monaten zu benutzen aufgrund der Bauart.

Hinweis: Die Lenkstange mit T-Griff darf nur als Schubstange zum Schieben verwendet werden! Sie ist danach zu entfernen.

Aufbauvariante 3:

- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 20 kg max.

Aufbauvariante 4:

- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 50 kg max.

Aufbauvariante 1, 2, 3 und 4

ACHTUNG!

- **Alle Verpackungs- und Befestigungsmaterialien sind nicht Bestandteil des Spielzeugs und müssen aus Sicherheitsgründen entfernt werden, bevor der Artikel Kindern zum Spielen übergeben wird.**
- **Kinder dürfen nur unter Aufsicht mit dem Artikel spielen.**

Verletzungsfahr!

- Der Aufbau des Artikels sollte aufgrund vorhandener Kleinteile stets durch Erwachsene erfolgen!
- Der Artikel darf nur von einer Person zur gleichen Zeit verwendet werden.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Kontrollieren Sie stets den festen Sitz aller Verbindungselemente. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!
- Vergewissern Sie sich, dass Schrauben und Gewindehülsen ihre Selbstsperreigenschaft bewahren.
- Ändern Sie den Artikel nicht so ab, dass Sie unter Umständen Ihre Sicherheit gefährden.
- Tragen Sie stets geeignete Schutzvorrichtungen (Helm, Hand-, Handgelenk-, Ellbogen- und Knieschützer) sowie Schuhe!
- Nehmen Sie immer Rücksicht auf andere Personen!
- Verwenden Sie den Artikel nur auf geeigneten Oberflächen, die glatt, sauber und trocken sind. Fahren Sie möglichst abseits von anderen Verkehrsteilnehmern.

Meiden Sie abschüssiges Gelände, Treppen und offene Gewässer.

- Fahren Sie nie bei Dunkelheit oder schlechten Sichtverhältnissen.
- Lassen Sie Ihr Kind den Artikel nicht unbeaufsichtigt benutzen, da Kinder die potentiellen Gefahren nicht einschätzen können.
- Bei der Verwendung des Artikels ist Geschicklichkeit erforderlich, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, die zur Verletzung des Fahrers oder weiterer Personen führen könnten.

Vermeidung von Sachschäden!

- Meiden Sie Wasser, Öl, Schlaglöcher und sehr raue Oberflächen.

Montage

Montage der Lenkerstange (Abb. B)

Sie benötigen das Unterteil (1) und für die Aufbauvariante 1, 2 und 3 die Lenkerstange mit Rundlenker (2) und für die Aufbauvariante 4 die Lenkerstange mit T-Griff (3).

Drücken Sie den Stift (2a, 3a) und stecken Sie die Lenkerstange in das Unterteil.

Wichtig: Achten Sie darauf, dass die Lenkerstange im Unterteil einrastet.

Montage Aufbauvariante 1 und 2 (Abb. C)

Legen Sie den Sitz (4) auf das Unterteil (1). Achten Sie darauf, dass die Bohrungen von Sitz und Unterteil übereinander liegen.

Stecken Sie die kurzen Hülsen (6) von oben durch die beiden vorderen Bohrungen und fixieren Sie diese von unten mit zwei Schrauben (5). Stecken Sie die langen Hülsen (7) von oben durch die beiden hinteren Bohrungen des Sitzes und die hinteren Bohrungen der Stützradplatte (9). Fixieren Sie diese von unten mit zwei Schrauben (5). Schrauben Sie in das vordere Bohrloch der Stützradplatte eine Schraube (8) und ziehen Sie diese fest (Abb. D).

Benutzen Sie für die Montage die mitgelieferten Innensechskantschlüssel (10) und kontern Sie alle Schrauben und Hülsen.

Hinweis: Die Lenkerstange mit T-Griff kann bei der Aufbauvariante 1 als Schubstange verwendet werden.

Drücken Sie den Stift (3a) der Lenkerstange mit T-Griff (3) nach innen und stecken Sie die Lenkerstange mit T-Griff (3) in die Öffnung am Sitz (4). Der Stift (3a) muss hörbar einrasten.

Montage Aufbauvariante 3 (Abb. E)

Befestigen Sie die Stützradplatte (9) in den hinteren drei Bohrlöchern mit den Schrauben (8) und ziehen Sie die Schrauben mit einem der mitgelieferten Innensechskantschlüssel (10) fest.

Höhenverstellung des Sitzes (Abb. F)

Der Sitz kann in verschiedenen Höhen von ca. 26 - 32 cm eingestellt werden. Lösen Sie hierzu die Feststellschraube (4a) und stellen Sie die gewünschte Höhe ein. Ziehen Sie die Feststellschraube wieder fest.

Demontage

Demontage der Lenkerstangen

Drücken Sie auf der Rückseite des Unterteils den Stift (2a, 3a) und ziehen Sie die Lenkerstange heraus (Abb. B).

Um die Lenkerstange vom Sitz zu entfernen, drücken Sie den Stift (3a) und ziehen Sie die Lenkerstange heraus.

Demontage des Sitzes (Abb. C)

Lösen Sie die Schrauben und ziehen Sie die Gewindehülsen ab. Nehmen Sie den Sitz ab.

Verwendung

Fahren

Je nach Aufbauvariante auf den Sitz setzen und mit beiden Beinen durch regelmäßiges Abstoßen Schwung geben oder bei der Verwendung ohne Sitz mit einem Bein auf das Deck stellen und mit dem anderen Bein durch regelmäßiges Abstoßen Schwung geben. Der Artikel wird über Gewichtsverlagerung gesteuert.

Bremsen

Bei der Aufbauvariante mit Sitz wird durch das Absetzen beider Füße auf den Boden gebremst.

Bei der Verwendung ohne Sitz wird zum Bremsen mit einem Fuß auf die Hinterrad-Reibungsbremse getreten.

Wartung

Austausch der vorderen Rollen

Die vorderen Rollen können Sie austauschen.

Wichtig!

Beachten Sie die technischen Daten. Rollen, die einen anderen Durchmesser haben, können die Fahreigenschaften verändern und unter Umständen zu einer Gefährdung des Nutzers führen. Verwenden Sie keine Rollen, die sich nicht einwandfrei einbauen lassen. Bauen Sie niemals größere Rollen ein als die ursprünglichen Rollen des Artikels.

Rollen nutzen sich ab. Diese Abnutzung ist von vielen Faktoren, wie zum Beispiel vom Boden, von Größe und Gewicht des Benutzers, den Wetterbedingungen, dem Material der Rollen und von deren Härte abhängig.

Daher ist es notwendig, sie hin und wieder auszutauschen.

1. Lösen Sie mit einem passenden Innensechskantschlüssel die Schrauben der beiden vorderen Rollen und nehmen Sie diese heraus.
2. Bauen Sie die neuen Rollen wieder ein und befestigen Sie die neuen Rollen mit den Schrauben.

Nach dem Austausch:

Vergewissern Sie sich, dass die Schrauben nach den ersten Fahrminuten noch fest sind und sich nichts gelöst oder gelockert hat.

Spannen Sie die Rolle noch einmal, um sicherzustellen, dass sie ruhig läuft.

Lagerung, Reinigung

Nach Gebrauch des Artikels empfehlen wir gründliches Reinigen und Trocknen.

Entfernen Sie kleine Steinchen oder andere Gegenstände, die unter Umständen an Ihren Rollen hängen geblieben sind. Bewahren Sie den Artikel stets an einem trockenen Ort auf.

Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreikbaar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH räumt privaten Endkunden auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum (Garantiefrist) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen ein. Die Garantie gilt nur für Material- und Verarbeitungsfehler. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Teile, die der normalen Abnutzung unterliegen und deshalb als Verschleißteile anzusehen sind (z. B. Batterien) sowie nicht auf zerbrechliche Teile, z. B. Schalter, Akkus oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Ansprüche aus dieser Garantie sind ausgeschlossen, wenn der Artikel unsachgemäß oder missbräuchlich oder nicht im Rahmen der vorgesehenen Bestimmung oder des vorgesehenen Nutzungsumfangs verwendet wurde oder Vorgaben in der Anleitung/Anweisung nicht beachtet wurden, es sei denn, der Endkunde weist nach, dass ein Material- oder Verarbeitungsfehler vorliegt, der nicht auf einem der vorgenannten Umstände beruht.

Ansprüche aus der Garantie können nur innerhalb der Garantiefrist unter Vorlage des Originalkassenbelegs geltend gemacht werden. Bitte bewahren Sie deshalb den Originalkassenbeleg auf.

Die Garantiefrist wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Bitte wenden Sie sich bei Beanstandungen zunächst an die untenstehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Liegt ein Garantiefall vor, wird der Artikel von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Weitere Rechte aus der Garantie bestehen nicht. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere Gewährleistungsansprüche gegenüber dem jeweiligen Verkäufer, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

IAN: 373388_2104

DE Service Deutschland
Tel.: 0800-5435111
E-Mail: deltasport@lidl.de

AT Service Österreich
Tel.: 0820 201 222
(0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.at

CH Service Schweiz
Tel.: 0842 665566
(0,08 CHF/Min.,
Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.ch

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg

GERMANY



Delta-Sport-Nr.: KS-9919, KS-9920

08.12.2021 / PM 12:11

IAN 373388_2104

